



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
10 December 2012
Russian
Original: English

Шестьдесят седьмая сессия

Второй комитет

Пункт 17 повестки дня

Использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития

Проект резолюции, представленный заместителем Председателя Комитета г-ном Модестом Джонатаном Мери (Объединенная Республика Танзания) по итогам неофициальных консультаций по проекту резолюции A/C.2/67/L.36

Использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 56/183 от 21 декабря 2001 года, 57/238 от 20 декабря 2002 года, 57/270 В от 23 июня 2003 года, 59/220 от 22 декабря 2004 года, 60/252 от 27 марта 2006 года, 62/182 от 19 декабря 2007 года, 63/202 от 19 декабря 2008 года, 64/187 от 21 декабря 2009 года, 65/141 от 20 декабря 2010 года и 66/184 от 22 декабря 2011 года,

ссылаясь также на резолюции Экономического и Социального Совета 2006/46 от 28 июля 2006 года, 2008/3 от 18 июля 2008 года, 2009/7 от 24 июля 2009 года, 2010/2 от 19 июля 2010 года и 2011/16 от 26 июля 2011 года об оценке прогресса, достигнутого в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, и принимая к сведению резолюцию 2012/5 Экономического и Социального Совета от 24 июля 2012 года,

ссылаясь далее на Декларацию принципов и План действий, которые были приняты на Всемирной встрече на высшем уровне по вопросам информационного общества в ходе ее первого этапа, проведенного 10–12 декабря 2003 года в Женеве¹, и одобрены Генеральной Ассамблеей², и Тунисское обязательство и Тунисскую программу для информационного общества, которые были приняты на Встрече на высшем уровне в ходе ее второго этапа, прове-

¹ См. A/C.2/59/3, приложение.

² См. резолюцию 59/220.



денного 16–18 ноября 2005 года в Тунисе³, и одобрены Генеральной Ассамблеей⁴,

ссылаясь на Итоговый документ Всемирного саммита 2005 года⁵,

напоминая о пленарном заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи, посвященном целям в области развития, сформулированным в Декларации тысячелетия, и ссылаясь на его итоговый документ⁶,

напоминая также о Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, состоявшейся 20–22 июня 2012 года в Рио-де-Жанейро, Бразилия, и ссылаясь на ее итоговый документ под названием «Будущее, которого мы хотим»⁷,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о прогрессе, достигнутом в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях⁸,

отмечая организацию 14–18 мая 2012 года в Женеве Форума Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества 2012 года,

отмечая также создание по инициативе Генерального секретаря Международного союза электросвязи и Генерального директора Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры Комиссии по широкополосной связи в интересах цифрового развития, принимая к сведению документ «Цели по охвату к 2015 году широкополосной связью», в котором и сформулированы цели и рекомендации в отношении обеспечения универсального характера политики в области охвата широкополосной связью и повышения доступности и пропускной способности широкополосной связи в поддержку достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия, и принимая во внимание доклад Комиссии по широкополосной связи, озаглавленный «Состояние широкополосной связи в 2012 году: достижение целей охвата всех цифровыми технологиями», в котором приводятся результаты первой оценки достижения отдельными странами этих целей и описывается положение в области охвата широкополосной связью во всем мире,

признавая роль Комиссии по науке и технике в целях развития в оказании содействия Экономическому и Социальному Совету как координационному центру последующей общесистемной деятельности, в частности деятельности по обзору и оценке прогресса, достигнутого в осуществлении решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, при сохранении ее первоначального мандата в области науки и техники в целях развития,

отмечая проведение 21–25 мая 2012 года пятнадцатой сессии Комиссии по науке и технике в целях развития, состоявшейся в Женеве,

³ См. A/60/687.

⁴ См. резолюцию 60/252.

⁵ Резолюция 60/1.

⁶ Резолюция 65/1.

⁷ Резолюция 66/288, приложение.

⁸ A/67/66-E/2012/49 и Add.1.

отмечая также, что культурное разнообразие является общим наследием человечества и что информационное общество должно основываться на уважении культурной самобытности, культурного и языкового разнообразия, традиций и религий, стимулировать это уважение и содействовать диалогу между культурами и цивилизациями, и отмечая также, что популяризация, укрепление и сохранение разнообразия культур и языков, как указывается в соответствующих согласованных документах Организации Объединенных Наций, в том числе во Всеобщей декларации о культурном разнообразии Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры⁹, будут и далее обогащать информационное общество,

принимая во внимание позитивную динамику в повышении технической и финансовой доступности информационно-коммуникационных технологий на глобальном уровне, в частности неуклонное расширение доступа к Интернету, число пользователей которого приближается к одной трети от общей численности населения мира, быстрое распространение мобильной телефонной связи, увеличение в Интернете количества информационных материалов и адресов на разных языках и появление новых услуг и прикладных программных средств, включая оказание медицинских услуг с использованием мобильной связи, совершение финансовых операций по мобильной связи, электронное правительство, электронное образование, электронный бизнес и услуги в области развития, которые открывают широкие возможности для развития информационного общества,

особо отмечая при этом, что, несмотря на достигнутый в последние годы прогресс, в сфере цифровых технологий по-прежнему сохраняется значительное отставание, признавая в этой связи, что в 2011 году в развивающихся странах Интернетом пользовались всего 24,4 процента населения по сравнению с 70,2 процента в развитых странах, и подчеркивая необходимость сокращения отставания в сфере цифровых технологий, в том числе решения таких проблем, как различающиеся в разных странах сборы за пользование Интернетом, и предоставления всем возможности пользоваться преимуществами новых технологий, особенно информационно-коммуникационных технологий,

вновь подтверждая необходимость задействования потенциала информационно-коммуникационных технологий для содействия достижению согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия, посредством обеспечения поступательного, всеохватного и справедливого экономического роста и устойчивого развития,

выражая обеспокоенность по поводу сохраняющегося пагубного воздействия мирового финансово-экономического кризиса на позитивную динамику в распространении информационно-коммуникационных технологий и на инвестициях, необходимые для обеспечения всеобщего доступа к таким технологиям,

⁹ Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, *Акты Генеральной конференции, тридцать первая сессия, Париж, 15 октября — 3 ноября 2001 года, том I, Резолюции*, глава V, резолюция 25, приложение I.

выражая также обеспокоенность по поводу все большего отставания развивающихся стран от развитых в деле внедрения широкополосной связи, а также по поводу возникновения все новых проявлений отставания в сфере цифровых технологий,

признавая необходимость решения проблемы недостаточного развития потенциала в области производительного использования информационно-коммуникационных технологий для преодоления отставания в сфере цифровых технологий,

признавая также, что число пользователей Интернета растет и что при этом характер отставания в сфере цифровых технологий меняется: если раньше это отставание проявлялось в разной доступности, то теперь речь идет о разном качестве доступа, информации и навыков, которые могут получить пользователи, и о ценности, которую они представляют для пользователей, и признавая в этой связи, что необходимо уделять приоритетное внимание использованию информационно-коммуникационных технологий посредством применения инновационных подходов, в том числе подходов, предусматривающих вовлечение многих заинтересованных сторон, в рамках национальных и региональных стратегий развития,

вновь подтверждая пункты 4, 5 и 55 Декларации принципов, принятой в Женеве в 2003 году, и признавая, что свобода выражения мнений и свободный поток информации, идей и знаний имеют существенное значение для информационного общества и благоприятствуют развитию,

сознавая трудности, с которыми сталкиваются государства, в частности развивающиеся страны, в борьбе с киберпреступностью, и особо отмечая необходимость активизации оказания технической помощи и деятельности по наращиванию потенциала для предупреждения использования информационно-коммуникационных технологий в преступных целях, уголовного преследования лиц, виновных в таком использовании, и наказания за такую деятельность,

принимая во внимание, что Интернет является одним из центральных элементов инфраструктуры информационного общества и общедоступным глобальным ресурсом,

признавая, что, как говорится в Тунисской программе для информационного общества, управление использованием Интернета на международном уровне необходимо осуществлять на многосторонней, прозрачной и демократичной основе при полномасштабном участии правительств, частного сектора, гражданского общества, научно-технических сообществ и международных организаций,

признавая также важность Форума по вопросам управления Интернетом и его мандата как площадки для проведения диалога между многими заинтересованными сторонами по различным вопросам, включая вопросы государственной политики в связи с ключевыми элементами управления Интернетом, в целях содействия обеспечению устойчивости, надежности, защищенности, стабильности и развития Интернета, а также роли Форума в налаживании отношений партнерства между различными заинтересованными сторонами, в том числе по линии национальных и региональных инициатив, для содействия решению различных вопросов, связанных с управлением Интернетом, и принимая при этом во внимание призывы совершенствовать методы работы Форума,

ссылаясь на свое решение о том, что государства-члены вернутся к рассмотрению вопроса о желательности сохранения Форума по вопросам управления Интернетом на заседании Генеральной Ассамблеи в контексте проведения десятилетнего обзора хода осуществления решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества в 2015 году,

вновь заявляя о значении и безотлагательности начала процесса активизации сотрудничества в полном соответствии с мандатом, предусмотренным в Тунисской программе, и необходимости активизации сотрудничества, с тем чтобы правительства могли на равной основе играть свою роль и выполнять свои функции в решении международных вопросов государственной политики, касающихся Интернета, но не в сфере повседневной деятельности технического и эксплуатационного характера, которая не влияет на эти вопросы,

отмечая проведение созданных Председателем Комиссии по науке и технике в целях развития 18 мая 2012 года в Женеве открытых консультаций, посвященных активизации сотрудничества по вопросам политики в отношении Интернета,

вновь подтверждая, что осуществление решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, касающихся управления Интернетом, а именно процесса активизации сотрудничества и созыва Форума по вопросам управления Интернетом, должно обеспечиваться Генеральным секретарем в рамках двух различных процессов, и признавая, что эти два процесса могут дополнять друг друга,

вновь подтверждая также пункты 35–37 и 67–72 Тунисской программы для информационного общества,

с удовлетворением отмечая предпринятые принимающими странами усилия по организации совещаний Форума по вопросам управления Интернетом, проведенных в 2006 году в Афинах, в 2007 году в Рио-де-Жанейро, Бразилия, в 2008 году в Хайдерабаде, Индия, в 2009 году в Шарм-эш-Шейхе, Египет, в 2010 году в Вильнюсе, в 2011 году в Найроби и в 2012 году в Баку,

признавая центральную роль системы Организации Объединенных Наций в содействии обеспечению развития, в том числе применительно к расширению доступа к информационно-коммуникационным технологиям, в частности на основе партнерских отношений со всеми соответствующими заинтересованными сторонами,

с удовлетворением отмечая — в свете существующих различий в уровне развития инфраструктуры информационно-коммуникационных технологий — проведение в 2007 году в Кигали и в 2008 году в Каире саммитов на тему «Подключим Африку», в 2009 году в Минске саммита на тему «Соединим пространство Содружества Независимых Государств», в 2010 году в Коломбо совещания стран Содружества, в 2011 и 2012 годах первой и второй ассамблей Европейского союза по цифровой повестке дня, в 2012 году в Панаме саммита на тему «Подключим страны Америки», в 2012 году в Катаре саммита на тему «Подключим арабские государства» и ежегодного Общеввропейского диалога по управлению Интернетом, а также проекты создания мезоамериканской информационной магистрали и трансевразийской информационной супермагистрали, которые представляют собой региональные инициативы, направленные на мобилизацию людских, финансовых и технических ресурсов для ускорения

процесса достижения целей в отношении подключения, поставленных на Всемирной встрече на высшем уровне по вопросам информационного общества,

подчеркивая важность укрепления и продолжения сотрудничества между всеми заинтересованными сторонами и международного сотрудничества в области создания и эксплуатации региональной и глобальной инфраструктуры информационно-коммуникационных технологий для содействия преодолению отставания в сфере цифровых технологий,

1. *признает*, что информационно-коммуникационные технологии способны обеспечить нахождение новых решений проблем в области развития, особенно в условиях глобализации, и могут способствовать активизации поступательного, всеохватного и справедливого экономического роста и устойчивого развития, повышению конкурентоспособности, расширению доступа к информации и знаниям, ликвидации нищеты и обеспечению социальной сплоченности, что поможет ускорить интеграцию всех стран, в первую очередь развивающихся, и в частности наименее развитых стран, в мировую экономику;

2. *признает также* стремительное увеличение числа сетей широкополосной связи, особенно в развитых странах, и с озабоченностью отмечает усиливающееся отставание в сфере цифровых технологий, проявляющееся в различиях между странами с высоким уровнем дохода и другими регионами в наличии, доступности, качестве подсоединения и использовании широкополосных каналов связи, причем наименее развитые страны и весь африканский континент отстают от остального мира;

3. *выражает обеспокоенность* по поводу обусловленных отставанием в сфере цифровых технологий различий в доступе к информационно-коммуникационным технологиям и масштабах внедрения широкополосной связи, существующих между странами, находящимися на разных уровнях развития, что сказывается на возможностях использования многих имеющих большое экономическое и социальное значение прикладных программных средств в таких областях, как государственное управление, предпринимательская деятельность, здравоохранение и образование, и выражает также обеспокоенность по поводу особых проблем в сфере внедрения широкополосной связи, с которыми сталкиваются развивающиеся страны, в том числе наименее развитые страны, малые островные развивающиеся государства и развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю;

4. *принимает во внимание*, что одним из аспектов проблемы отставания в сфере цифровых технологий является гендерное неравенство, и рекомендует всем заинтересованным сторонам обеспечить полноценное участие женщин в жизни информационного общества и открыть женщинам доступ к информационно-коммуникационным технологиям и предоставить возможность их использования в целях общего расширения их прав и возможностей и увеличения получаемых выгод и в этой связи напоминает о согласованных выводах, принятых Комиссией по положению женщин на ее пятьдесят пятой сессии¹⁰;

¹⁰ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2011 год, Дополнение № 7 (E/2011/27-E/CN.6/2011/12), глава I.*

5. *подчеркивает*, что для большинства малоимущих надежды на использование достижений науки и техники, включая информационно-коммуникационные технологии, в целях развития остаются несбывшимися, и особо отмечает необходимость эффективного освоения технологий, включая информационно-коммуникационные технологии, для преодоления отставания в сфере цифровых технологий;

6. *подчеркивает также* важную роль правительств в разработке национальной государственной политики и в обеспечении обслуживания населения с учетом национальных потребностей и приоритетов посредством, в частности, эффективного использования информационно-коммуникационных технологий, в том числе на основе подхода, предусматривающего участие многих заинтересованных сторон, в поддержку национальных усилий в области развития;

7. *признает*, что во многих странах важную роль в финансировании инфраструктуры информационно-коммуникационных технологий наряду с государственным сектором стал играть частный сектор и что внутренние финансовые ресурсы дополняются средствами, поступающими по линии Север-Юг и в рамках сотрудничества Юг-Юг, и признает также, что сотрудничество Юг-Юг и трехстороннее сотрудничество могут быть полезными инструментами содействия развитию информационно-коммуникационных технологий;

8. *признает также*, что информационно-коммуникационные технологии открывают новые возможности и одновременно порождают новые проблемы и что существует насущная необходимость устранения серьезных препятствий, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в плане доступа к новым технологиям, таких как нехватка ресурсов, неразвитость инфраструктуры, низкий уровень образования, отсутствие достаточного потенциала и инвестиций и недостаточный охват информационно-коммуникационной сетью, и решения вопросов, связанных с правом собственности на технологии, соответствующими стандартами и потоками, и в этой связи призывает все заинтересованные стороны выделять адекватные ресурсы, активизировать усилия по наращиванию потенциала и обеспечивать передачу технологий развивающимся странам, в частности наименее развитым странам, на взаимно согласованных условиях;

9. *признает далее* огромный потенциал информационно-коммуникационных технологий в плане содействия передаче технологий, относящихся к широкому кругу областей социально-экономической деятельности;

10. *рекомендует* продолжать и расширять сотрудничество между заинтересованными сторонами на двусторонней и многосторонней основе, с тем чтобы обеспечить эффективное выполнение решений, принятых на этапах Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества в Женеве¹ и Тунисе³, в частности посредством содействия укреплению многосторонних партнерских отношений на национальном, региональном и международном уровнях, в том числе в рамках государственно-частных партнерств, и содействия формированию национальных и региональных тематических платформ с участием многих заинтересованных сторон в рамках совместных усилий и диалога с развивающимися странами, включая наименее развитые страны, партнерами по процессу развития и представителями сектора информационно-коммуникационных технологий;

11. *вновь подтверждает* роль Генеральной Ассамблеи в общем обзоре хода осуществления решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, который должен быть проведен до конца 2015 года, как это предусмотрено в пункте 111 Тунисской программы для информационного общества, а также постановляет рассмотреть способы осуществления процесса такого обзора до конца 2013 года;

12. *с удовлетворением отмечает* усилия Туниса, выступившего в качестве принимающей стороны второго этапа Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, по организации во взаимодействии с Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, Международным союзом электросвязи и другими соответствующими международными и региональными организациями ежегодного Форума под девизом «ИКТ для всех» и выставки технических достижений в качестве платформы для содействия формированию динамичного делового климата в интересах развития сектора информационно-коммуникационных технологий во всем мире в рамках последующей деятельности по итогам Встречи на высшем уровне;

13. *отмечает* прогресс, достигнутый структурами Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с национальными правительствами, региональными комиссиями и другими заинтересованными сторонами, включая неправительственные организации и частный сектор, в осуществлении мероприятий по направлению действий, изложенным в итоговых документах Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, и рекомендует использовать эти направления действий для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия;

14. *отмечает также* достигнутый на региональном уровне при содействии региональных комиссий прогресс в осуществлении решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, который описывается в докладе Генерального секретаря о прогрессе, достигнутом в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях⁸;

15. *рекомендует* фондам и программам Организации Объединенных Наций и специализированным учреждениям, действуя в рамках их соответствующих мандатов и стратегических планов, вносить вклад в осуществление решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества и в этой связи особо отмечает важность выделения надлежащих ресурсов;

16. *признает* настоятельную необходимость задействования потенциала знаний и технологий и в этой связи рекомендует системе развития Организации Объединенных Наций продолжать усилия по содействию расширению использования информационно-коммуникационных технологий как одного из важнейших средств обеспечения возможностей для развития и катализатора достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия;

17. *признает также* роль Группы Организации Объединенных Наций по вопросам информационного общества как межучрежденческого механизма Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций, призванного координировать деятельность Организации Объединенных Наций по осуществлению решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества;

18. *принимает к сведению* доклад Председателя Рабочей группы по укреплению Форума по вопросам управления Интернетом¹¹ и просит Генерального секретаря представить в рамках его ежегодного доклада о прогрессе, достигнутом в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, информацию о прогрессе, достигнутом в выполнении рекомендаций, содержащихся в докладе Рабочей группы, в частности по вопросу об активизации участия развивающихся стран;

19. *подчеркивает* необходимость активизации участия всех развивающихся стран, в частности наименее развитых, во всех совещаниях Форума по вопросам управления Интернетом и в этой связи предлагает государствам-членам и другим заинтересованным сторонам поддерживать участие правительств и всех других заинтересованных сторон из развивающихся стран как в самом Форуме, так и в подготовительных совещаниях;

20. *предлагает* Председателю Комиссии по науке и технике в целях развития создать рабочую группу по активизации сотрудничества для изучения сформулированного в Тунисской программе мандата Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества в отношении активизации сотрудничества путем запрашивания, обобщения и анализа мнений всех государств-членов и всех других заинтересованных сторон, а также для вынесения рекомендаций о путях всестороннего осуществления этого мандата; просит Председателя в процессе созыва этой рабочей группы учитывать заседания, уже включенные в расписание Комиссии; а также просит рабочую группу представить доклад Комиссии на ее семнадцатой сессии в 2014 году в рамках проведения общего обзора деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества;

21. *просит* Председателя комиссии по науке и технике в целях развития обеспечить в рабочей группе по активизации сотрудничества сбалансированную представленность правительств стран, входящих в пять региональных групп Комиссии, и всех других приглашенных заинтересованных сторон, а именно частного сектора, гражданского общества, научно-технических сообществ и межправительственных и международных организаций, на основе равной представленности развивающихся и развитых стран;

22. *настоятельно призывает* международное сообщество в этой связи вносить добровольные взносы в специальный целевой фонд, учрежденный Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию в поддержку работы Комиссии по науке и технике в целях развития по обзору и оценке последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества;

¹¹ A/67/65-E/2012/48 и Corr.1.

23. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят восьмой сессии через Комиссию по науке и технике в целях развития и Экономический и Социальный Совет отчет о ходе осуществления настоящей резолюции и последующей деятельности в связи с ней, в том числе о деятельности системы Организации Объединенных Наций, в частности соответствующих специализированных учреждений, связанной с проведением десятилетнего общего обзора хода осуществления решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, в рамках его ежегодного доклада о прогрессе, достигнутом в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на региональном и международном уровнях;

24. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят восьмой сессии пункт, озаглавленный «Использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития».
